***Příloha 14***

World Heritage Convention



United Nations Cultural Organization

**TABULKA PRO POUŽÍVÁNÍ ZNAKU SVĚTOVÉHO DĚDICTVÍ**

Tato tabulka byla zpracována na základě Kapitoly VIII *Prováděcích směrnic* k Úmluvě o ochraně světového kulturního a přírodního dědictví a *Směrnice o používání jména, zkratky, loga a internetové domény UNESCO* (Usnesení 34C/86).

Pro připomenutí stanoví Kapitola VIII *Prováděcích směrnic* ve věci pravomoci a delegování pravomoci k používání znaku světového dědictví podle následujících ustanovení*:*

Odst. 262:

„Výbor pro světové dědictví je odpovědný za určení způsobů používání znaku světového dědictví a za zásady upravující jeho používání."

Odst. 276:

„Národní orgány mohou odsouhlasit používání znaku pro národní subjekt za podmínky, že projekt, ať už je národní či mezinárodní, má vztah pouze ke statkům světového dědictví, které se nacházejí na tomtéž národním území. Rozhodnutí národních orgánů by se mělo řídit směrnicemi a zásadami a Tabulkou pro používání."

Odst. 278:

Ostatní žádosti o povolení používání znaku musí být adresovány řediteli Centra pro světové dědictví, který má pravomoc udělit souhlas s používáním znaku v souladu se Směrnicemi a zásadami.

U případů, které nejsou ve Směrnici, zásadách a Tabulce pro používání uvedeny vůbec nebo jen nedostatečně, se ředitel v této otázce obrátí na předsedu, který se může u nejsložitějších případů obrátit s otázkou na Výbor, který vydá konečné rozhodnutí.

Citace týkající se používání spojeného loga a samotného znaku:

Odst. 262:

Od přijetí *Směrnice o používání jména, zkratky, loga a názvů internetových domén UNESCO*, která byla přijata na generální konferenci UNESCO v říjnu 2007, se doporučuje používat znak světového dědictví ve spojení s obdélníkovým logem UNESCO všude tam, kde to je proveditelné. Používání samotného znaku světového dědictví je přesto i nadále možné v souladu se stávajícími *Směrnicemi* a Tabulkou pro používání (Příloha 14 *Prováděcích směrnic*).

***Tabulka pro používání znaku světového dědictví Příloha 14***

Připomenutí týkající se grafické podoby:

Grafická podoba loga UNESCO je k dispozici na: <http://www.unesco.org/new/en/name-and-logo/graphics/>

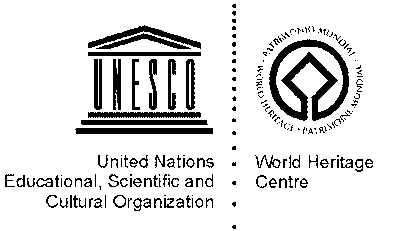
Na základě úvodního ustanovení Kapitoly VIII *Prováděcích směrnic* lze samostatný znak světového dědictví používat v jakékoliv barvě a velikosti.

Znaky a loga poskytují opravňující subjekty (uvedeny v následující tabulce) v digitální podobě, kterou uživatelé nemohou v žádném případě nikterak měnit.

Před zahájením výroby je povinnost předložit řešení grafického návrhu opravňujícímu orgánu ke kontrole.

Definice komerčního použití:

*Prodej zboží a služeb opatřených jménem, zkratkou, znakem/logem a názvem internetové domény UNESCO ve spojení se znakem světového dědictví převážně za účelem dosažení zisku je ve smyslu* Prováděcích směrnic *pokládán za „komerční užití“. Takové užití musí být výslovně povoleno generálním ředitelem na základě konkrétní dohody* (definice převzata ze směrnice o používání znaku UNESCO z roku 2007, Čl. III.2.1.3)*.*

***Formulář pro xxx Příloha 14***

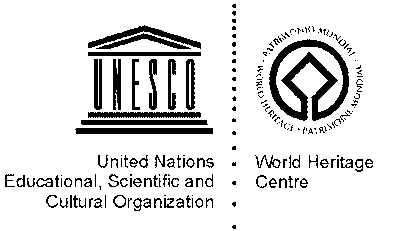
**CENTRUM SVĚTOVÉHO DĚDICTVÍ**

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Užití a účel** | **Použití** | | **Oprávnění** | | **Grafická podoba** |
| **Centrum pro světové dědictví - WHC (u mezinárodního obsahu)** | **Jaký typ znaku může WHC použít** | **Oprávnění používat znak dáno WHC** | **WHC může oprávnit k používání znaku** | **Pro jaký znak může dát WHC oprávnění** | **Znak pro používání WHC, k němuž může rovněž dávat oprávnění** |
| 1. Publikace 2. Propagační materiály 3. Webové stránky, sociální sítě, aplikace, atd. 4. Pracovní dokumenty 5. Propagační předměty (trička, tašky, deštníky) pro speciální akce 6. Papírenské zboží | Znak UNESCO/ Úmluvy o světovém dědictví | Právní úpravou | Účastnický stát, jenž hostí zasedání výboru | Znak UNESCO/Úmluvy o světovém dědictví |  |
| 1. Publikace 2. Propagační materiály 3. Webové stránky, sociální sítě, aplikace, atd. 4. Pracovní dokumenty 5. Propagační předměty (trička, tašky, deštníky) pro speciální akce 6. Papírenské zboží | Znak UNESCO/ Centra pro světové dědictví | Právní úpravou |  |  |  |

***Tabulka pro používání znaku světového dědictví***

***Příloha14***

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Použití a účel** | **Použití** | | **Oprávnění** | | **Grafická podoba** |
| **Centrum pro světové dědictví - WHC (pokr.)** | **Jaký typ znaku může WHC používat** | **Oprávnění používat znak dáno WHC** | **WHC může oprávnit k používání znaku** | **Pro jaký znak může dát WHC oprávnění** | **Znak pro používání WHC k němuž může dávat rovněž oprávnění** |
| 1. Publikace 2. Propagační materiály 3. Webové stránky, sociální sítě, aplikace atd. 4. Drobné propagační předměty (tužky, přívěsky na klíče atd.), pro speciální akce 5. Papírenské zboží | Znak světového dědictví | Právní úpravou | 1. Správce památky světového dědictví 2. Účastnický stát, jenž hostí zasedání Výboru | Znak světového dědictví |  |
| Zasedání Výboru | Znak UNESCO/ světového dědictví + “XXth/st/rd/nd World Heritage Committee session" | Právní úpravou | Účastnický stát, jenž hostí zasedání výboru | Znak UNESCO/světového dědictví + "XXth/st/rd/nd World Heritage Committee session" |  |
| Partnerství s externími subjekty (ze soukromého i veřejného sektoru) | Znak UNESCO/Centra pro světové dědictví s textem “With the support of”, “In cooperation with”, or “In partnership with” | Právní úpravou | Subjekty na základě smluvních ujednání | Znak UNESCO/Centra pro světové dědictví s textem “With the support of”, “In cooperation with”, or “In partnership with” (za podpory/ ve spolupráci s/ v partnerství s) |  |
| Znak UNESCO/Centra pro světové dědictví nebo Úmluvy + logo partnera a/nebo text |  | Znak UNESCO/Centra pro světové dědictví nebo Úmluvy + logo partnerské organizace a případně text |  |

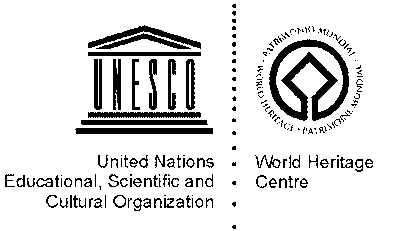
***Formulář pro xxx Příloha 14***

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **NÁRODNÍ KOMISE NEBO AGENTURY** | | | | | |
| **Užití a účel** | **Použití** | | **Oprávnění** | | **Grafická podoba** |
| **1 – Národní komise (obsah určený pro vnitrostátní účely)** | **Jaký typ znaku může Národní komise použít** | **Kdo Národní komisi dává oprávnění k použití znaku** | **Koho může Národní komise oprávnit k používání znaku** | **Pro jaký typ znaku může dát Národní komise oprávnění** | **Znak pro používání Národní komisí, k němuž může dávat rovněž oprávnění** |
| 1. Nekomerční publikace 2. Propagační materiály 3. Webové stránky, sociální sítě, aplikace atd. 4. Propagační předměty jako jsou trička, tašky, deštníky, (neprodejné, výlučně jen pro speciální akce) 5. Papírenské zboží | Znak UNESCO/světového dědictví s textem “World Heritage in… [Country name]” (památka světového dědictví v ….název země) | Právní úprava | Orgány místní samosprávy a správce památek. | Znak UNESCO/světového dědictví s textem "World Heritage in  +country" (památka světového dědictví v ….název země) |  |

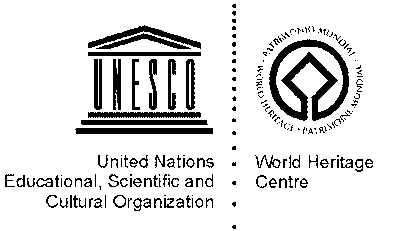
***Tabulka pro používání znaku světového dědictví***

***Příloha14***

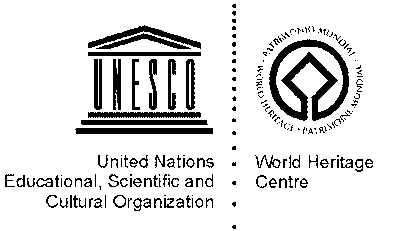
|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Užití a účel** | **Použití** | | **Oprávnění** | | **Grafická podoba** |
| **1 - Národní komise (pokračování)** | **Jaký typ znak může Národní komise použít** | **Kdo Národní komisi dává oprávnění k použití znaku** | **Koho může Národní komise oprávnit k používání znaku** | **Pro jaký typ znaku může dát Národní komise oprávnění** | **Znak pro používání Národní komisí, k němuž může dávat rovněž oprávnění** |
| 1. Webové stránky, sociální sítě, aplikace atd. 2. Komunikační produkty jako grafický prvek nebo při nedostatku místa 3. Papírenské zboží 4. Další možné případy použití v souladu s *Operačními směrnicemi* | Znak světového dědictví | Právní úprava | Správci památky světového dědictví | Znak světového dědictví |  |

***Formulář pro xxx Příloha 14***

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Užití a účel** | **Použití** | | **Oprávnění** | | **Grafická podoba** |
| **1 - Národní komise (pokračování)** | **Jaký typ znaku může Národní komise použít** | **Kdo Národní komisi dává oprávnění k použití znaku** | **Koho může Národní komise oprávnit k používání znaku** | **Pro jaký typ znaku může dát Národní komise oprávnění** | **Znak pro používání Národní komisí, k němuž může vydávat oprávnění** |
| Silniční a dálniční poutače | Volba znaku podle druhu poutače a jeho umístění: úplný nebo zjednodušený znak UNESCO/světového dědictví s uvedením plného názvu památky pod znakem | Právní úprava | Správci památky světového dědictví | Úplný nebo zjednodušený znak UNESCO/světového dědictví s uvedením plného názvu památky pod znakem | Text pod názvem památky podle vlastní úvahy.  Možnost nahradit "zapsáno na Seznamu světového dědictví” slovy “Světová památka od …” |
| Znak světového dědictví | Právní úprava | Správci památky světového dědictví | Znak světového dědictví |  |
| Komerční užití | Znak UNESCO/světového dědictví s textem “World Heritage in… [název země]” (památka světového dědictví v… | Generální ředitel UNESCO |  |  |  |
| Znak světového dědictví | Právní úprava | Národní organizace | Znak světového dědictví |  |

***Formulář pro xxx Příloha 14***

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Užití a účel** | **Použití** | | **Oprávnění** | | **Grafická podoba** |
| **1 - Národní komise (pokračování)** | **Jaký typ znaku může Národní komise použít** | **Kdo Národní komisi dává oprávnění k použití znaku** | **Koho může Národní komise oprávnit k používání znaku** | **Pro jaký typ znaku může dát Národní komise oprávnění** | **Znak pro používání Národní komisí, k němuž může rovněž vydávat oprávnění** |
| Zasedání výboru | Znak UNESCO/světového dědictví  + "XXth/st/rd/nd World Heritage Committee Session" (…zasedání Výboru pro světové dědictví) | Centrum pro světové dědictví | Pořádající státní orgán | Znak UNESCO/světového dědictví + "XXth/st/rd/nd World Heritage Committee session"" (překlad viz výše) |  |
| Záštita nad světovou památkou v souvislosti s jednorázovou akcí (např.: konference, publikace nebo audiovizuální produkce na vnitrostátní či místní úrovni) |  |  | Pořádající organizaci | Znak UNESCO/světového dědictví s textem “Pod záštitou České komise pro UNESCO” |  |
| Partnerství s národními organizacemi v rámci světového dědictví |  |  | Národní organizace, které mají uzavřené partnerství s Národní komisí | Znak UNESCO/světového dědictví s textem “s podporou České komise pro UNESCO”, nebo “ve spolupráci s Českou komisí pro UNESCO”, nebo “v rámci partnerství s Českou komisí pro UNESCO” |  |

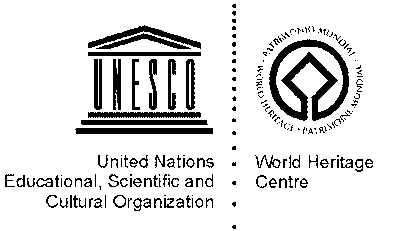
***Formulář pro xxx Příloha 14***

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Užití a účel** | **Použití** | | **Oprávnění** | | **Grafická podoba** |
| **2 Agentura jmenovaná státním orgánem (u vnitrostátního obsahu)** | **Jaký typ znaku může agentura použít** | **Kdo dává agentuře oprávnění k použití znaku** | **Koho může agentura oprávnit k používání znaku** | **Pro jaký typ znaku může dát agentura oprávnění** | **Znak pro používání agenturou, k němuž může dávat rovněž oprávnění** |
| 1. Nekomerční publikace 2. Propagační materiály 3. Webové stránky, sociální sítě, aplikace, atd. 4. Propagační předměty (jako trička, tašky, deštníky) neprodejné, pro speciální akce 5. Papírenské zboží | Znak UNESCO/světového dědictví s textem “Světové dědictví v... [název země]” | Národní komise nebo Centrum pro světové dědictví |  |  |  |
| 1. Nekomerční publikace 2. Propagační materiály 3. Webové stránky, sociální sítě, aplikace apod., při nedostatku místa 4. Propagační předměty (jako trička, tašky, deštníky) neprodejné, pro speciální akce 5. Papírenské zboží | Znak světového dědictví | Právní úprava | Správci památky světového dědictví | Znak světového dědictví |  |

***Tabulka pro používání znaku světového dědictví***

***Příloha14***

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Užití a účel** | **Použití** | | **Oprávnění** | | **Grafická podoba** |
| **2 - Agentura jmenovaná státním orgánem (pokrač.)** | **Jaký typ znaku může agentura použít** | **Kdo dává agentuře oprávnění k použití znaku** | **Koho může agentura oprávnit k používání znaku** | **Pro jaký typ znaku může dát agentura oprávnění** | **Znak pro používání agenturou, k němuž může dávat rovněž oprávnění** |
| Silniční a dálniční poutače | Volba znaku podle druhu poutače a jeho umístění: úplný nebo zjednodušený znak UNESCO/světového dědictví s uvedením plného názvu památky pod znakem | Národní komise nebo Centrum pro světové dědictví | Správce památky světového dědictví | Úplný nebo zjednodušený znak UNESCO/světového dědictví s uvedením plného názvu památky pod znakem | Text pod názvem památky podle vlastní úvahy.  Možnost nahradit "zapsáno na Seznamu světového dědictví” slovy “Světová památka od roku…” |
| Znak světového dědictví | Právní úprava | Správce památky světového dědictví | Znak světového dědictví |  |

***Formulář pro xxx Příloha 14***

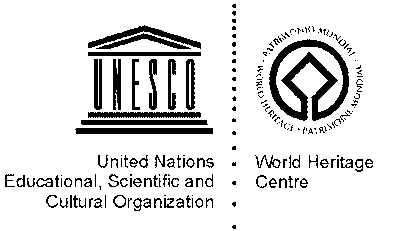
|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Užití a účel** | **Použití** | | **Oprávnění** | | **Grafická podoba** |
| **2 - Agentura jmenovaná státním orgánem (pokrač.)** | **Jaký typ znaku může agentura použít** | **Kdo dává agentuře oprávnění používat znak** | **Koho může agentura oprávnit k používání znaku** | **Pro jaký typ znaku může dát agentura oprávnění** | **Znak pro používání agenturou, k němuž může dávat rovněž oprávnění** |
| Komerční užití | Znak UNESCO/světového dědictví s textem “Světové dědictví v... [název země]” | Generální ředitel UNESCO |  |  |  |
| Znak světového dědictví | Právní úprava |  |  |  |

***Tabulka pro používání znaku světového dědictví***

***Příloha14***



|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **SPRÁVCE PAMÁTKY SVĚTOVÉHO DĚDICTVÍ** | | | | | |
| **Užití a účel** | **Použití** | | **Oprávnění** | | **Grafická podoba** |
| **Správce památky světového dědictví (obsah vztahující se k památce)** | **Jaký typ znaku může památka světového dědictví použít** | **Kdo dává památce světového dědictví oprávnění používat znak** | **Koho může památka světového dědictví oprávnit k používání znaku** | **Pro jaký typ znaku může dát památka světového dědictví oprávnění** | **Znak pro používání památkou světového dědictví, k němuž může dávat rovněž oprávnění** |
| 1. Nekomerční publikace 2. Propagační materiály 3. Webové stránky, sociální sítě, aplikace atd. 4. Propagační předměty ((jako trička, tašky, deštníky) neprodejné, pro speciální akce 5. Papírenské zboží 6. Plaketa, vlajka, transparent | Znak UNESCO/vlastní znak památky světového dědictví | Národní komise nebo Centrum pro světové dědictví |  |  | Možnost nahradit "zapsáno na Seznamu světového dědictví” slovy “Světová památka od roku…” |

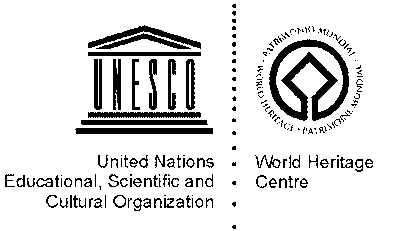
***Formulář pro xxx Příloha 14***

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Užití a účel** | **Použití** | | **Oprávnění** | | **Grafická podoba** |
| **Správce památky světového dědictví (pokračování)** | **Jaký typ znaku může památka světového dědictví použít** | **Kdo dává památce světového dědictví oprávnění používat znak** | **Koho může památka světového dědictví oprávnit k používání znaku** | **Pro jaký typ znaku může dát památka světového dědictví oprávnění** | **Znak pro používání památkou světového dědictví, k němuž může dávat rovněž oprávnění** |
| 1. Nekomerční publikace 2. Propagační materiály 3. Webové stránky, sociální sítě, aplikace atd. Při nedostatku místa 4. Propagační předměty (trička, tašky, deštníky, přívěsky na klíče, tužky atd.) neprodejné, pro speciální akce 5. Plaketa, vlajka, transparent | Znak světového dědictví | Národní komise nebo Centrum pro světové dědictví |  |  |  |

***Tabulka pro používání znaku světového dědictví***

***Příloha14***

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Užití a účel** | **Použití** | | **Oprávnění** | | **Grafická podoba** |
| **Správce památky světového dědictví (pokračování)** | **Jaký typ znaku může památka světového dědictví použít** | **Kdo dává památce světového dědictví oprávnění používat znak** | **Koho může památka světového dědictví oprávnit k používání znaku** | **Pro jaký typ znaku může dát památka světového dědictví oprávnění** | **Znak pro používání památkou světového dědictví, k němuž může dávat rovněž oprávnění** |
| Silniční a dálniční poutače | Volba znaku podle druhu poutače a jeho umístění: úplný nebo zjednodušený znak UNESCO/světového dědictví s uvedením plného názvu památky pod znakem | Národní komise nebo Centrum pro světové dědictví |  |  | Text pod názvem památky podle vlastní úvahy.  Možnost nahradit "zapsáno na Seznamu světového dědictví” slovy “Světová památka od …” …d…paWorld Heritage since" |
| Znak světového dědictví | Národní komise nebo Centrum pro světové dědictví |  |  |  |

***Formulář pro xxx Příloha 14***

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Užití a účel** | **Použití** | | **Oprávnění** | | **Grafická podoba** |
| **Správce památky světového dědictví (pokračování)** | **Jaký typ znaku může památka světového dědictví použít** | **Kdo dává památce světového dědictví oprávnění používat znak** | **Koho může památka světového dědictví oprávnit k používání znaku** | **Pro jaký typ znaku může dát památka světového dědictví oprávnění** | **Znak pro používání památkou světového dědictví, k němuž může dávat rovněž oprávnění** |
| Komerční užití | Znak UNESCO/vlastní znak památky světového dědictví | Generální ředitel UNESCO |  |  | Možnost nahradit: 1) |
| Znak světového dědictví | Národní komise |  |  |  |

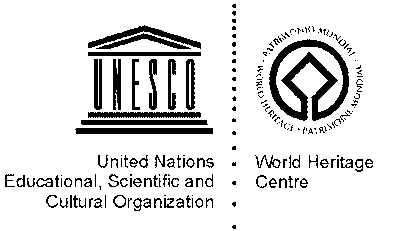
1. Možnost nahradit text “zapsáno na Seznamu světového dědictví” zněním “Světové dědictví od ….(rok)

***Tabulka pro používání znaku světového dědictví***

***Příloha14***

**Specifický případ: sériové statky nebo rozsáhlé statky zahrnující několik/různých komponent/památek/míst**

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Užití a účel** | **Použití** | | **Oprávnění** | | **Grafická podoba** |
| **Správce památky světového dědictví (continued)** | **Jaký typ znaku může památka světového dědictví použít** | **Kdo dává památce světového dědictví oprávnění používat znak** | **Koho může památka světového dědictví oprávnit k používání znaku** | **Pro jaký typ znaku může dát památka světového dědictví oprávnění** | **Znak pro používání památkou světového dědictví, k němuž může dávat rovněž oprávnění** |
| 1. Nekomerční publikace 2. Propagační materiály 3. Webové stránky, sociální sítě, aplikace atd. 4. Propagační předměty (trička, tašky, deštníky, přívěsky na klíce, tužky atd.) neprodejné, pro speciální akce 5. Papírenské zboží 6. Plaketa, vlajka, transparent | Znak UNESCO/vlastní znak památky světového dědictví, před nímž je uvedeno je součástí „xxxx“ (název komponenty, památky, místa) | Národní komise nebo Centrum pro světové dědictví |  |  | Xxxx je součástí |

***Formulář pro xxx Příloha 14***

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **PORADNÍ ORGANIZACE SVĚTOVÉHO DĚDICTVÍ** | | | | | |
| **Užití a účel** | **Použití** | | **Oprávnění** | | **Grafická podoba** |
| **Poradní organizace** | **Jaký typ znaku může poradní organizace použít** | **Kdo dává poradním organizacím oprávnění používat znak** | **Koho mohou poradní organizace oprávnit k používání znaku** | **Pro jaký typ znaku může dát poradní organizace oprávnění** | **Znak pro používání poradními organizacemi** |
| 1. Nekomerční publikace 2. Nekomerční propagační materiály 3. Webové stránky 4. Nekomerční papírenské zboží | Znak UNESCO/Úmluvy o světovém dědictví | Centrum pro světové dědictví |  |  |  |
| 1. Publikace 2. Propagační materiály 3. Webové stránky 4. Papírenské zboží | Znak světového dědictví | Centrum pro světové dědictví |  |  |  |

***Tabulka pro používání znaku světového dědictví***

***Příloha14***

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **ZÁŠTITA** | | | | | |
| **Užití a účel** | **Použití** | | **Oprávnění** | | **Grafická podoba** |
| **Záštita** |  |  | **Komu může dát generální ředitel UNESCO oprávnění orize** | **Pro jaký typ znaku může dát památka GŘ UNESCO oprávnění** | **Znak, k němuž se dává oprávnění** |
| Jednorázové akce (konference, výstavy, festivaly, publikace nebo audiovizuální produkce) |  |  | Pořádajícím orgánům | Znak UNESCO/světového dědictví s textem “Under the patronage of” /pod záštitou…. |  |